

(3) The contracting parties undertake to comply with any decision given under sub-paragraph (2).

(4) If and so long as either contracting party or a designated airline or airlines of either contracting party fails to comply with a decision given under sub-paragraph (2), the other contracting party may limit, withhold or revoke any rights or privileges which it has granted by virtue of the present Agreement to the contracting party in default or to the designated airline or airlines of that contracting party or to a designated airline in default.

ARTICLE IX

(1) If either of the contracting parties considers it desirable to modify any provision of the present Agreement, such modifications, if agreed between the contracting parties, shall come into effect when confirmed by an Exchange of Notes.

(2) In the event of the conclusion of any general multilateral convention concerning air transport by which both contracting parties become bound, the present Agreement shall be amended so as to conform with the provisions of such Convention.

ARTICLE X

Either contracting party may at any time give notice to the other if it desires to terminate the present Agreement. Such notice shall be simultaneously communicated to the International Civil Aviation Organization. If such notice is given, the present Agreement shall terminate twelve (12) months after the date of receipt of the notice by the other contracting party, unless the notice to terminate is withdrawn by agreement before the expiry of this period. In the absence of acknowledgment of receipt by the other contracting party, notice shall be deemed to have been received fourteen (14) days after the receipt of the notice by the International Civil Aviation Organization.

ARTICLE XI

The present Agreement and any Exchange of Notes in accordance with Article IX shall be registered by the Government of Canada with the International Civil Aviation Organization.

ARTICLE XII

The present Agreement shall come into force on the date of signature. Done in duplicate, at Ottawa this First day of August, 1950, in the French and English languages, both texts being equally authentic.

For the Government of Canada:

LIONEL CHEVRIER.

For the Government of the French Republic:

JEAN BASDEVANT.